



Revista Literaria Semanal

AÑO 1.º

SUSCRICION.=2 rs. al mes en todas partes.=Anuncios y comunicados a precios convencionales.

DIRECTOR: J. ALVAREZ MARTINEZ.

Zamora 2 de Noviembre de 1881.

NÚM. 35.

PUNTOS DE SUSCRICION.=Calle de la Rua. 10.
CORRESPONDENCIA.=Sacramento, 2.

Sumario,

GRABADO:

Santuario de la Virgen de Castellanos en la Mota del Marqués. Un tributo a la memoria de

D. Juan F. de Galvan. Crónica general,

por

D. Ursicino Alvarez Martinez.

El día de los difuntos, (poesía)

por D. José M.ª Bugallo.

El Cabildo Catedral de Zamora y el Episcopado español,

por

D. C. Erro é Irigoyen.

1.º de Noviembre,

por D. Julian Maestre.

Pedro Mato

y la Gobierna,

por D. Ursicino

Alvarez Martinez.

El cazador de espera,

(poesía)

por D. Martin Horna.

En el Cementerio,

por

D. Mariano Perez.

Nuestro grabado,

por

D. U. Alvarez Martinez.

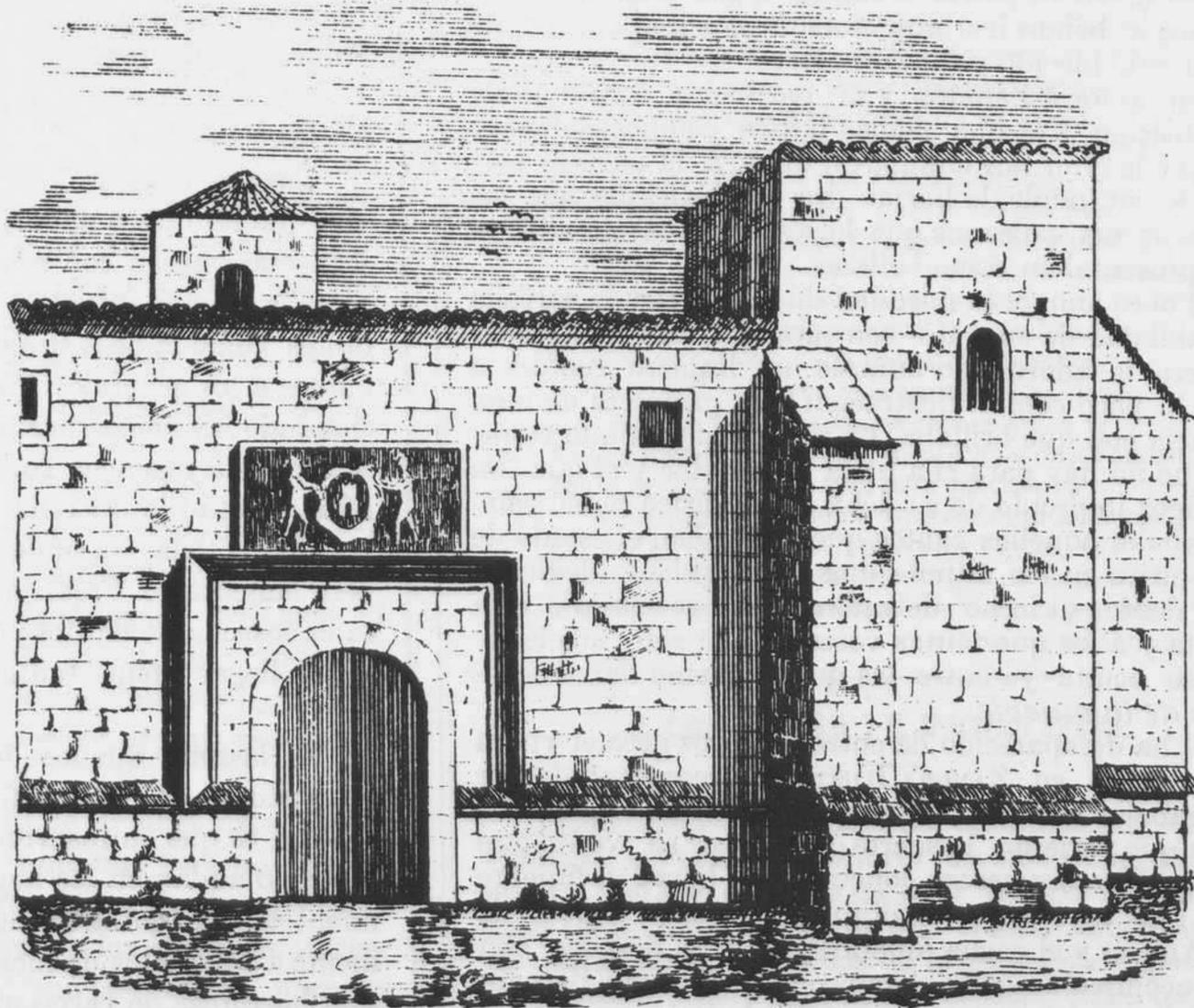
Esto que escribo (poesía)

por D. Andrés Alonso.

Notas y Noticias.

Tertulia.

Anuncios



SANTUARIO DE LA VIRGEN DE CASTELLANOS
en la Mota del Marqués.





D. JUAN FERNANDEZ GALVAN,

COLABORADOR DE ESTA REVISTA,

FALLECIÓ EL DIA 30 DE OCTUBRE ÚLTIMO.

La Redaccion de ZAMORA ILUSTRADA, poseida de verdadero sentimiento, dedica esta expresion de su aprecio al ilustrado sacerdote, leal amigo y distinguido escritor y suplica encarecidamente á sus amigos rueguen al TODO-PODEROSO por el descanso eterno del alma del finado,

UN TRIBUTO

Á LA MEMORIA

DE DON JUAN FERNANDEZ GALVAN.

El último eco de su lira vino á sonar entre las páginas de ZAMORA ILUSTRADA: hace ocho dias publicá-bamos sus dos últimos sonetos; hoy derramamos una lágrima sobre su tumba. El había visto con entusiasmo nacer nuestro semanario; en él depositó sus más sinceras simpatías; veía en él la reunion cariñosa de los que nacieron en el mismo suelo y aprendieron con él á honrar en su patria, á cantar á sus sábios y á sus héroes; á bendecir á una ciudad cuya limpia historia la ha ennoblecido y dignificado.

Su amor á Zamora y su particular cariño á esta publicacion á la que dedicó tantas composiciones de las que le eran tan familiares, unido á la natural bondad de su índole, le hacian ser tan benévolo con las obras de sus paisanos que hasta nuestros defectos se le representaban como bellezas.

¡Pobre amigo! la fidelidad de su afecto y la cortesía y afabilidad de su trato son raras prendas que sobremanaera le adornaban aunque no hubiera reunido á ellas la poco comun ilustracion y la grandeza de inteligencia con que brillaba. La muerte al fin no lo respetó, que no hay para ella nada respetable y él que con un vigor impropio de su débil estado físico había sabido exhalar aquellos cantos que reflejaban el estado de su espíritu en los últimos dias de su vida, y dedicaba aún desde su lecho de enfermo un recuerdo á esta revista y á los que tantas veces habían sido sus lectores, se oculta ya entre las que él mismo llamó *sombras de la muerte*.

El ha desaparecido de entre nosotros pero él vivirá eternamente en ZAMORA ILUSTRADA, representado por sus trabajos literarios, y vivirá tambien en el recuerdo de los que tuvieron la suerte de conocer su verdadero talento. Una numerosa concurrencia honró el fúnebre acto que tuvo lugar el último lunes en la iglesia de San Andrés y el coche funerario trasladó despues con gran acompañamiento el cadáver de D. Juan Fernandez Galvan al cementerio en donde hoy reposan ya para siempre sus restos.

La redaccion de ZAMORA ILUSTRADA dedica hoy una frase de recuerdo y sincero dolor á la memoria del que fué su entusiasta colaborador y fiel y cariñoso amigo y une su sentimiento al de la desconsolada familia del finado, á la que desea la mayor resignacion y consuelo.

CRÓNICA GENERAL.

No ha mostrado la semana última grande fecundidad en los acontecimientos extranjeros. Las constituciones de las cámaras en Francia y Alemania parece que han asumido la actividad toda en las urnas electorales. El Sr. Gambetta llamado por el Sr. Grevy para preparar un gabinete parece que se ha encargado en efecto de disponerlo y se habla de los personajes franceses que, profesando en su mismo orden de ideas, han de formar con él la reunion gubernamental de la vecina república.

Los negocios de Túnez siguen entretanto una marcha que no ofrece novedad importante. Las columnas francesas operan con pasmosa regularidad y la toma sencilla y nada difícil de varios plazas no muy importantes, como la de Kairnan, sino dan triunfos muy brillantes á los generales franceses van en cambio fraccionando las fuerzas insurrectas y circunscribiéndolas al sur de la regencia Tunecina en disposicion de terminar pronto la querella.

Una noticia, sin embargo, llega á nosotros que deberá lamentarse. Créese que se ha perdido por completo la cosecha de dátiles y que el resultado de la guerra puede llegar á tener tanto de dulce como de amargo.

*
*
*

Es lástima que los irlandeses no anden eficaces en sostener la buena fé en sus actos de insurreccion, si es que en insurreccionarse puede haber buena fé, como andan en las negativas de pagar los arrendamientos. La tentativa horrible fracasada venturosamente á principios de mes en Nueva-York de la explosion horrorosa de varias máquinas infernales, va haciendo ya rivales, á los habitantes de la Irlanda de los más refinados nihilistas.

Son las tales máquinas unos cronómetros de cosa de un pié de largo por seis pulgadas de anchura que se hallan bien repletos de dinamita y no tienen cuerda sino para solas seis horas al cabo de las cuales *dan la*

hora, es decir revientan sin quedar cosa en su sitio en mucho trecho del rededor, y parece que las han usado esos seños mal avenidos con sus paisanos residentes en América que han protestado de la conducta adoptada en esta ocasion por aquellos compatriotas suyos.

No parece esta buena manera de declararse en quiebra para no pagar los arriendos y más bien puede creerse que se cambian los términos haciendo que los quebrados sean los acreedores y no los deudores. Inversiones jurídicas son estas que solo puedo explicarles el contrasentido de la pasión política.

* *

Siguen en España los proyectos utilísimos del nuevo Gabinete, las reuniones, los círculos políticos absorbiendo la atención de la prensa que no se ocupa en estos días de otra cosa que de las Cámaras, los siniestros y los teatros. Las modificaciones que se proyectan en el departamento de Hacienda vienen siendo muy discutidas entre los periódicos, pero sea quien quiera el que tenga en verdad la razón, lo positivo es que la rebaja de algunos impuestos era una necesidad y es una gran conveniencia. Por de pronto la minoración del precio del franquero producirá al Sr. Camacho muchos aplausos por parte de los enamorados y acaso quitará algo que hacer á los encargados de los timbres del Senado, el Congreso y de los centros que hasta ahora han venido estando muy ocupados, y el autor de tan beneficiosos pensamientos obtendrá justamente tanta celebridad como el de las bodas.

En estos días dedicados á conmemorar á los difuntos, la escena se dedica á hacerlos por celemines. ¡Sabe Dios cuántos Comendadores y cuántos Mejias moriran hoy en los teatros y cuántas veces se llevará pateta á D. Juan Tenorio, al cual ejecutarán muchos verdugos caseros. Roguemos pues también por el alma de Tenorio y compadezcamos á su papá el Sr. Zorrilla, que si lo creó para que *lo matase el capitán á la puerta de su casa* hoy deberá llorar sabiendo que lo asesinan muchos soldados de fila dentro de las suyas.

* *

Zamora empieza á sentir la necesidad del brasero y de la chimenea: el crudo invierno asoma sus barbas escarchadas por los cristales de todos los balcones al aparecer la mañana; las gentes se van ya á disfrutar del calor colectivo de los cafés creándose el *confort* artificial del humo del cigarro y del brevaie estornacal compañero de la comida diaria.

La cuestión del ferro-carril de Astorga sigue dando algunas pulsaciones en la opinión, pero no llega á pasar de los labios á los terraplenes. La seguridad de acercarnos al país del chocolate y las buenas mantecadas no pasa de ser todavía una esperanza para los aficionados á tan sabrosos productos. En cuanto al asunto de las aguas, el Ayuntamiento y la prensa han contestado con templanza y cortesía diciendo lo que es de razón á un periódico de Madrid que se sirvió vapulearnos, acaso sin fijarse, en todos los términos complejos que el asunto encierra.

El cementerio de San Atilano abre hoy sus puertas á los vivos para que derramen una lágrima sobre las frias tumbas cuyas superficies ilumina el cariño y la devoción. La iglesia entona sus fúnebres cantos bajo las elevadas bóvedas del templo y las tristes campanas con pausado plañir parecen misterioso lenguaje de comunicación entre el mundo que es y el mundo que fué. Después de una gran fiesta que conmemora á todos los santos sobreviene el lúgubre día que recuerda á todos los pecadores, y es que estos dos días deben contarse al otro lado del sepulcro.

En medio de este paño de luto no olvida el mundo sin embargo presentar una prueba de que vive. Sus argumentos son las castañas y los buñuelos.

URSIC NO ALVAREZ MARTINEZ.

EL DIA DE LOS DIFUNTOS.

¿No oís de las campanas el eco plañidero?
Doblando están á muerto con lúgubre clamor,
En tanto que la Iglesia en cántico severo
Sus fúnebres plegarias dirige hoy al Señor.

¿No veis ese gentío que viene, vá y curioso
Penetra en el recinto de funeral mansion?

A visitar las tumbas acude presuroso
No sé si por costumbre ó pura devoción.

Venid también vosotros, escépticos humanos,
A contemplar los restos de un mundo que pasó,
Adonde su soberbia deponen los tiranos,
Adonde el necio orgullo sus límites halló.

Venid y esos sepulcros en mármol esculpidos
Que adornan cien coronas, atentos contemplad;
De ricos y magnates en polvo convertidos
Las ambiciones guardan, la pompa y vanidad.

Mirad aquellos otros de flores mil cubiertos,
Contienen los despojos de loca juventud;
Corrió desenfadada, sus torpes desaciertos
Abrieron sus sepulcros, labraron su ataúd.

Mirad allí los restos de la doncella hermosa
Que por su amor un día oyera suspirar;
¿Dó fueron sus encantos? debajo de esa losa
En hediondez trocados podéislos contemplar.

Venid, venid y envueltos vereis con la nobleza
Al mísero mendigo, al rústico pastor,
Que ni del solio regio respeta la grandeza
La muerte, ni se apiada del pobre leñador.

Más ¡ay! á vuestros ojos asoma triste llanto
Sin duda en vuestras almas renace ya la fé
Y un mundo de consuelo, de eterno y dulce encanto
El inmortal espíritu tras esas tumbas vé.

Venid, aquí de hinojos ante ese mundo inerte
Por todos los difuntos roguemos hoy á Dios
Para que cuando el día nos llegue de la muerte
Nuestros amados hijos también ruegen por nos.

JOSE MARIA BUGALLO.

EL CABILDO CATEDRAL Y EL EPISCOPADO ESPAÑOL.

Prescindiendo, por hoy, de enumerar, en dilatado catálogo, los muchos hombres eminentes en virtud y ciencia que han ocupado en todo tiempo las sillas corales de la Santa Iglesia de esta ciudad, como también de narrar otros recuerdos de la grandeza y gloria de esta Ilma. Corporación, acaso especial entre todas las de España en prerogativas de todo género, quiero solo concretarme á presentar á los lectores de ZAMORA ILUSTRADA el cuadro de los Prelados que para esta misma silla Episcopal, y para otras varias de España y sus antiguas posesiones ultramarinas, han salido del seno de tan ilustre como respetable corporación.

En la Secretaría capitular se halla ese gratísimo

recuerdo, consignado en 19 targetones, repartidos en sus cuatro frentes, precedidos de una inscripcion, que copiada á la letra, como asimismo los targetones, dicen así.

Señores, que siendo Prebendados de esta Santa Iglesia han sido elegidos Arzobispos ú Obispos.

Ilmo. Sr. D. Wilielmo, Dean y Canónigo, Obispo de Zamora. Año de 1174.

Ilmo. Sr. D. Alonso Fernandez de Valencia, Canónigo, Obispo de Zamora. Año de 1355.

Ilmo. Sr. D. Diego Perez de Villamuriel, Canónigo Doctoral, Obispo de Mondoñedo. Año de 1513.

Ilmo. Sr. D. Antonio Gorriouero, Canónigo Magistral, Obispo de Almería. Año de 1558.

Ilmo. Sr. D. Juan Ochoa de Salazar, Canónigo Lectoral, Obispo de Calahorra. Año de 1572. Traslado á Plasencia. Año de 1587.

Ilmo. Sr. D. Juan Ruiz de Agüero, Canónigo Penitenciario, Obispo de Zamora. Año de 1584.

Ilmo. Sr. D. Juan Fernandez de Valdivielso, Canónigo Magistral, Obispo de Valladolid. Año de 1618.

Ilmo. Sr. D. Juan Perez de la Serna, Canónigo Lectoral, Arzobispo de Méjico. Año de 1613. Traslado á Zamora. Año de 1631.

Ilmo. Sr. D. Francisco Bugueiro de Parga, Canónigo Magistral, Arzobispo de Santo Domingo. Año de 1655.

Ilmo. Sr. D. Antonio del Rio, Canónigo Magistral, Arzobispo de Gaeta en el Reino de Nápoles. Año de 1676.

Ilmo. Sr. D. Juan Calleja, Canónigo Lectoral, Obispo de Cartagena de Indias. Año de 1719.

Ilmo. Sr. D. José Gabriel Zapata, Canónigo Penitenciario, Obispo de Zamora. Año de 1720.

Ilmo. Sr. D. Manuel Palmero, Canónigo Doctoral, Obispo de Gerona. Año de 1756.

Ilmo. Sr. D. Blás Sobrino y Minayo, Canónigo, Obispo de Cartagena de Indias. Año de 1774. Traslado á Quito, Chile y Trujillos.

Ilmo. Sr. D. Francisco Antonio de Tinéo, Chantre y Penitenciario, Obispo de Ceuta. Año de 1779. Renunció.

Ilmo. Sr. D. Pedro Estevez y Ugarte, Canónigo, Obispo de Yucatán en Indias. Año de 1797.

Ilmo. Sr. D. Manuel Cid y Monroy, Canónigo Penitenciario y Dean, Arzobispo de Burgos. Año de 1801.

Ilmo. Sr. D. Ignacio Antonio Notario Dean, Electo de Barbastro. Año de 1814. Renunció.

Ilmo. Sr. D. Jacinto Rodriguez Rico, Dean, Obispo de Teruel Año de 1825. Traslado á Cuenca. Año de 1827.

No se incluyen desde luego en este catálogo, segun aparece de la inscripcion referida, sino los sugetos elevados al episcopado, desde las sillas del coro zamorense, y no desde las otras iglesias por mas que anteriormente hubieran pertenecido al cabildo: como sucedió, recientemente, con el Ilmo. Sr. D. Jerónimo Fernandez, Obispo de Palencia, y Magistral que había sido en esta iglesia pero elevado á la silla episcopal desde la Dignidad de Maestrescuelas de la de Valladolid: por lo que puede conjeturarse, que no habrán sido unicamente los aquí mencionados, los miembros de tan ilustre corporacion que han sido elegidos para apacentar el rebaño místico de la Iglesia de Jesucristo.

CASIMIRO DE ERRÓ E IRIGOYEN.

Zamora 30 de Octubre de 1881.

EL 1.º DE NOVIEMBRE.

¡Oyese por el espacio
el tañir de la campana,
que al cristiano manifiesta
su voz vibrante y metálica,

que la Iglesia conmemora
en provecho de las ánimas
este dia! triste, sí,
tristísimo! ¿á quién le falta
un recuerdo! ya sus padres!
ya su esposa idolatrada!
hijos, hermanos, parientes...!
algun amigo del alma...!
¿quién está sin él? ninguno!
y ¿quién es quien no derrama,
una oracion balbuceando,
copiosas de dolor lágrimas!
¿quién hoy no viste de luto,
si no es el cuerpo es el alma?
¿quién no visita el lugar
en que están depositadas
las cenizas ó despojos
de humanos seres! ¿quien pasa
por ese lúgubre sitio
sin que con mano crispada
no se descubra, y á Dios
eleve Santa plegaria?
Ninguno ¡todos respetan
el lugar que les aguarda
y en donde han de reunirse
acaso hoy mismo, ó... mañana!
allí se encierran las glorias
y vanidades mundanas!
allí reposa el mendigo!
allí el magnate descansa
confundidos uno y otro,
y los dos en polvo, en nada!
allí no hay poder ni brilla
por el oro cual brillará!
allí los dos son pesados
por una mano y balanza!
Allí, en fin, todo reposa!
todo es una misma estancia!
lo mismo todos! y todo
lo que en el mundo se guarda,
es ficticio y es mentira!
pues la verdad consumada
existe allí, solo allí...!
en ese recinto para
todo el orgullo y poder...
en lodo, en polvo y en... nada!

JULIAN MAESTRE.

PEDRO MATO Y LA GOBIERNA.

A los dos lados de la viñeta que forma la cabeza de esta revista vienen apareciendo desde el principio de su publicacion esas dos célebres y características torres zamoranas que sostienen en sus elevadas puntas las dos veletas con cuyos nombres encabezamos este artículo. Es porque entre ámbas parece que se encierran los nobles recuerdos históricos que, á no dudar, simbolizan en la guerra y en la fama de nuestra ciudad, capital de esta provincia tan señalada en hechos como actualmente olvidada.

Es tradicional el amor de los zamoranos á su país, y desde ha muchos años en esfuerzos individuales é incompletos se viene rebuscando, haciendo antecedentes sobre las diversas épocas porque ha pasado nuestra provincia, los acontecimientos de que ha sido teatro, los monumentos y poblaciones que en ella han existido ó existen, los héroes, los sabios y aun los santos que ha dado á la guerra, á la ciencia y á la gloria. Curiosos manuscritos, aunque escasos, han venido conservando hasta nosotros con algunas escrituras, cronicas y otros documentos algunos detalles para saber algo de la historia particular de nuestra provincia. Mas como la general de la nacion en modo alguno puede descender á incluir minuciosamente la narracion detallada de los sucesos relativos á cada provincia, y por otra parte era necesario un gran espíritu y gran amor á Zamora para acometer la gigantesca

empresa de formar su historia, carecíamos hasta ahora de un trabajo tan estimable como difícil, y hé aquí la necesidad que ha sabido llenar nuestro paisano y colaborador D. Cesareo Fernandez Duro.

Este ilustre zamorano, que tantas pruebas ha dado de cariñoso interés por cuanto se refiere á la ciudad que le vió nacer, en tanto que daba á la prensa numerosos trabajos, ya en el libro ya en el periódico, obras que le han grangeado una justa reputacion como escritor, labraba sin descanso en la árdua tarea de formar la Historia de Zamora, la que por fortuna ha logrado ya terminar y pronto verá la luz pública.

Uno de sus capítulos que se titula *Pedro Mato y la Gobierna* ha sido ya impreso y de él hemos recibido un ejemplar que nos ha causado singular satisfaccion, tanto porque revela la terminacion que deseábamos con ansia de esa grande obra como porque muestra cuanta riqueza de datos curiosísimos ha de encerrar un trabajo de que forma parte ese folleto en donde el autor ha llegado hasta lo inconcebible en la averiguacion del origen é historia de estas dos figuras proverbiales y simbólicas, como de los edificios que las sustentan.

La edificacion de la torre primitiva en el sitio de la actual por órden de D. Fernando I, la apertura de la *Puerta Nueva*, la carta de Enrique IV al Corregidor Alfonso de Zayas sobre la importancia militar de la torre, las verosímiles conjeturas relativas á la época de colocacion del reloj, las diversas escrituras sobre la fundicion de la campana labor y colocacion de la estátua del guerrero, las notas sobre las obras de reparacion y los datos sobre los diversos caballeros conocidos con el mismo nombre que se dió á esa figura aparte de otras muchas curiosas noticias que sería prolijo enumerar, son inapreciables materiales que aunque el autor, con su natural modestia, dice «que podrán componer una media historia para que otro escriba algun dia la historia entera», puede en verdad afirmarse que será difícil llegar más allá en el terreno de las averiguaciones.

Las que se refieren á *la Gobierna* no desmerecen por cierto de las anteriormente citadas, relativas á *Pedro Mato*, y encierran curiosidades de gran estima. La destruccion del primitivo puente romano, cuyos vestigios asoman todavía entre las aguas del Duero, la construccion y vicisitudes del actual, las concesiones de recursos por los Reyes para reparar el puente, los asientos concertados para las obras, el importante papel que las torres desempeñaron en varias contiendas de guerra, las notas, en fin, unas veces halladas en libros referentes á otros asuntos, otras en documentos de difícil hallazgo, lo cual significa una gran constancia y un incesante trabajo, constituyen gran copia de magníficos datos que forman una verdadera y acabada historia del asunto á que se refiere el capítulo publicado con el nombre de *Pedro Mato y la Gobierna*.

Es pues para la provincia una verdadera conquista el advenimiento á la luz pública de un libro tan interesante y tan necesario; á toda costa urge conseguir su inmediata publicacion; y el Sr. Fernandez Duro ha hecho en ese trabajo un grande servicio á su país que sin duda premiará sus desvelos recibéndolo y ayudándolo con su gratitud.

No se nos ocultan las grandes dificultades que, aún despues de haber vencido las del estudio y la composicion, salen al paso á el autor de una obra de tal importancia en cuanto á las condiciones materiales de publicacion pero tenemos la esperanza de que el país no puede faltar á quien le ha dedicado sus vigilias y que corresponderá seguramente á tal muestra de aprecio interesándose como todos lo estamos en que se dé cima á una obra que si ha de honrar mucho á su autor no

ha de honrar ménos al país que la reciba, la agradezca, y la proteja.

URSICINO ALVAREZ MARTINEZ.

AL CAZADOR DE ESPERA,

Dios hizo la perdiz con pardas alas
para el espacio hendir,
Con ellas se defiende y se maneja
para poder vivir.

Hizo correr la liebre y el conejo
con precipitacion
Defendiendose así, de los ataques,
del zorro y el huron.

Al hombre dió la inteligencia suma
para evitar el mal;
Defensa sobre todas la más grande
que Dios quiso dotar.

Cazador que en el puesto estas metido
con loco frenesi:
¡La caza, dejala que se defienda,
no la mates así!

MARTIN DE HORNÁ,

EN EL CEMENTERIO.

¡Cuánta gente con la tristeza en el semblante, las lágrimas en los ojos y la plegaria en los labios...!

Al ver ayer en el Cementerio tantos grupos de paisanos míos como sepulturas donde yacen depositados los restos de los seres amados que no ha mucho tenían vida, movimiento y palabra... Al extender mi vista por aquel campo cubierto, del uno al otro extremo, de sepulcros y epitafios, donde, apesar del lujo de los unos y de la modestia y aun pobreza de otros, veía al rico al lado del pobre, al viejo junto al niño, al amo cerca del criado y aun el enemigo próximo al enemigo... Al contemplar tantas familias contristadas y fijar mi atribulada mente en el dolor intenso que el recuerdo de los que allí reposan, produciría en sus corazones, me parecía tener ante mi vista el terrible libro de Ezequiel, cuyas lúgubres páginas recorriera, plagadas de lamentaciones y desgracias y no pude ménos de exclamar: ¡Qué triste! ¡qué terrible es este lugar! Y abriéndose mi corazón á las inspiraciones religiosas, recé por el descanso de las almas de los difuntos en general.

Despues, separando un momento mi vista de las sepulturas, la fijé alternativamente en cada uno de aquellos grupos, compuestos de seres en cuyo rostro se percibían las huellas del dolor,

Y aquí ví un matrimonio joven que, como el ave á quien han robado sus hijuelos, derramaba lágrimas sobre una piedra, cuya purísima blancura parecía el emblema de la inocencia del ser que hacía el encanto de su vida; allí unos ancianos al pié de un sepulcro de un joven que, al morir, arrastró tras de sí la lisonjera esperanza del padre que le dió el ser y los ambiciosos proyectos de la madre que lo llevó en su seno; más allá, un hombre que hace poco se creía feliz, pues su alma estaba en una perfecta union con el alma de la que contemplaba inanimada ya; poco distante de este, cerca de un mármol negro, una mujer que lloraba, inconsolable la pérdida de aquel amado de su corazón con quien compartía las dulces afecciones del hogar doméstico; á su lado, junto á una piedra sencilla, modesta, sin adorno alguno, unos jóvenes artesanos balbuceando una plegaria que, hija del amor á su cariñosa madre, los ángeles la elevarían indudablemente hasta las gradas del Trono del Hacedor... Por donde

quiera que dirigía la vista, veía padres, hijos, esposos, hermanos, amantes y amigos inclinados sobre los sepulcros, humedecidos con lágrimas que el dolor hacía saltar de sus ojos, como el huracanado viento las gotas de rocío que titilan en el cáliz de las flores.

Yo también lloré y oré ante la sepultura del mejor amigo que he tenido en mi vida... Lloré y oré ante los restos del que conocí el más bueno de los esposos, padre entrañable, excelente amigo, militar pundonoroso, querido y estimado de cuantos le trataron, por su talento, por su incesante laboriosidad, por su bello carácter y afable trato y por sus morigeradas costumbres... Lloré y oré por este consecuente amigo que me consoló en la desgracia; que me alentó en mis vacilaciones y me aconsejó en aquellos supremos instantes en que un profundo sentimiento subyuga y hace su esclava a la razón.

A su lado yacen también los restos de su cariñosa esposa y los de algunos de sus hijos y nietos.

El destino tiene hoy alejados a los que sobreviven, pero no importa; amigos sinceros de estos y que lo fueron de los que oculta la tierra, han llorado y han orado como yo ayer: «Orar, me decía este querido é inolvidable amigo, es lo único que podemos hacer por los muertos»...

Dispensadme este desahogo, lectores; todos necesitamos espansiar nuestro corazón comprimido y contristado hoy con el recuerdo de los seres amados que hemos perdido.

Por eso yo, inspirado por esa hermosa fé que como al mío, alienta los corazones vuestros, antes de soltar la pluma, agradecido a la benevolencia que siempre me habeis dispensado, he de intentar siquiera daros

UN CONSUELO.

Si en una noche silenciosa y triste,
allá en el firmamento
contemplais una leve nubecilla
cual fluctuante lienzo...

Si escuchais el dulcísimo murmullo
del tímido arroyuelo,
que como cinta de cristal divaga
proyectando rodeos...

Si advertís, en la selva, de las hojas
los débiles acentos,
que al besarlas el aura cariñosa,
exhalan de contento...

Y si, en fin, de la tórtola sintieseis
aquel gemido tierno,
señal de la tristeza que se alberga
en su amoroso seno,
en todo hallar debeis, sensiblos seres,
un algo... ó un remedo
de las almas de aquellos que aquí eran
vida y encanto vuestro;

No dudeis que esas almas en la gloria
con amoroso anhelo
mil favores alcanzan que nosotros
acariciamos presto,
que nos aman como aman los querubes
y esperan en el cielo
para darnos preciosa una corona
de inestimable precio,
formada con las perlas que esparcimos
sobre sus fríos restos.

MARIANO PÉREZ.

*Esto que escribo....
lo he encontrado en la calle
donde yo vivo.*

Hago lo ménos
una semana
que vengo niña
pensando en ti
porque te he visto
muuy de mañana.....
(pues no me acuerdo
donde te ví.)

Con una falda
de percal fino
te ví en la calle
de.... no sé qué,
y al ver tu rostro
tan peregrino,
estupefacto
te contemplé.

Pegado entonces
á tu vestido
me parecistes
angelical,
y, «¡que divina!»
dije á tu oído
dando un tropiezo
fenomenal.

Tu me mirastes
de arriba abajo
como diciendo
¿qué es eso, qué?
y yo te dije
con desparpajo;...
«toda la culpa
la tiene usted.»

No se me olvida
tan fácilmente
tu desdeñosa
contestacion,
cuando dijiste
resueltamente
que era yo... ¡vamos!,
todo un guason

Pero te engañas:
loco de amores
yo te idolatro
con frenesí.
Calma mis dudas
y tus rigores;
quíerame, niña,
como yo á tí.

Si correspondes
al amor mío,
del alma mía
dueña serás.
No me atormentes
con tu desvío
y... mis respetos
á los papás.

PACO.

Por la copia,

ANDRÉS ALONSO

NUESTRO GRABADO.

En el número 17 de nuestra revista se halla inserto un artículo del Sr. Erro é Irigoyen, nuestro constante colaborador, en el que con numerosos datos y clara

narracion se da cuenta de los antecedentes históricos de la Virgen de Castellanos de la Mota del Marqués y, por lo tanto, del santuario donde se halla esta imagen, patrona de aquella poblacion, y muy venerada de ella y de los pueblos vecinos.

Siendo el asunto de nuestro grabado de este número ese santuario, uno de los más notables de esta diócesis por su antigüedad y orígenes, nos remitimos, en la parte referente á la imagen ántes citada, al trabajo del Sr. Erro, donde se hallan ya algunos apuntes sobre la reedificacion del santuario por el conde Fernan Gonzalez y de los privilegios y donaciones hechas por doña Beatriz y su esposo San Fernando á los Caballeros Teutónicos, de algunos términos circunvecinos, confirmado despues por D. Alonso el Sábio.

Estos Caballeros, cuyas órdenes tuvieron principio en la guerra de las Cruzadas con el nombre de Hospitalarios, Templarios y Teutones, aprobadas por Celestino III, se destinaban primero al cuidado de los soldados enfermos ó heridos y á atender á la conquista de la Guerra Santa. Repartidos despues por varios países, se sabe que en el siglo XIII vinieron á España muchos Caballeros de esa Orden los cuales usando de los mencionados privilegios fundaron el Monasterio de la Encomienda de Castellanos destinado principalmente á dar albergue á los peregrinos que pasaban á Santiago de Compostela.

Muchos años estuvo esta villa de la Mota perteneciendo indistintamente á las diócesis de Zamora y Palencia hasta que en 1346 los Obispos D. Pedro de la primera y D. Vasco de la última, hicieron concordia para arreglar la forma de la parroquialidad: en este documento consta que existían entónces en el Monasterio de Castellanos además de varios frailes alemanes, su rector y clérigos seculares para servicio de la Iglesia.

En el siglo siguiente era comendador de aquel Fray Juan de la Mota en cuyo tiempo hubo grandes litigios respecto de la encomienda los cuales pudo el Comendador transigir por tener la cualidad de ser natural del país: mas habiendo tenido que ausentarse á Alemania para asuntos de la Encomienda, en su ausencia se apoderaron de ella los monjes de la Espina cuyo asombroso Monasterio circunvecino situado á legua y media del de Castellanos fué una joya arquitectónica y una poderosa casa de antiquísimo origen.

Disputáronles tambien esa pertenencia los caballeros del Santo Sepulcro de Toro pero á vuelta de muchas contestaciones y circunstancias, en el siglo XV. vino el Monasterio de la Espina á poseer quieta y pacíficamente la Encomienda de Castellanos.

De este magnífico edificio fundado por los Teutones resta solo ya la ermita objeto del grabado, la que por su solidez desafía aun los rigores de los tiempos, sepultados como están las ruinas de la casa bajo la vecina carretera de Madrid á la Coruña; pero aquel pequeño tiempo recuerda al caminante, en sus severas proporciones, aquellas sociedades informadas por la fe que supieron dejar escrita en la piedra las memorias de los grandes hechos y los modelos en que el arte nuevo ha moldeado luego sus adelantos é inspiraciones.

ERISGINO ALVAREZ MARTINEZ.

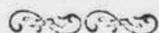
NOTAS Y NOTICIAS.

El nuevo y espacioso cementerio de la capital fué ayer visitado con motivo de la conmemoracion de los difuntos por una extraordinaria concurrencia, que apesar de lo desahogado de la tarde acudió á aquel santo lugar que hoy ocupa ya una respetable extension de terreno, y pudo advertir las notables modificaciones que ha sufrido á la vez el recorrer los enterra-

mientos que profundamente iluminados inclinaban el ánimo al recuerdo y veneracion de las cenizas de nuestros antecesores.

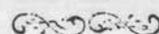


Si la obra referente á la historia de Zamora de que hablamos en el artículo que lleva por título el del folleto del señor Fernandez Duro autor de aquella tambien, no encuentra como no es de esperar dificultades en su edicion constará de tres ó cuatro tomos de esmerada impresion. Comprendiendo que nuestros lectores como buenos zamoranos verán con interés la aparicion de ese libro, procuraremos tenerles al corriente de los adelantos de la edicion.



EPITAFIO

Yace aquí D. Luis de Uñacia
usurero con fortuna
aunque tuvo la desgracia
de hacer mil cartas de gracia
y no hacer gracia ninguna.



En la funcion religiosa que tuvo lugar en la S. I. C. el dia de todos los Santos nuestro dignísimo Prelado ocupó la cátedra del Espiritu-Santo y ante el numeroso concurso de fieles que al acto asistió á escuchar la inspirada palabra del Pastor, trazó este de mano maestra el cuadro relativo á la festividad del dia que versó sobre el texto de la Apocalipsis «Estos son los que han pasado grande tribulacion,» y consistió en una perfecta y bien trazada descripcion y consideraciones sobre la felicidad aparente del criminal y la dicha verdadera del justo oprimido. Tuvo el orador felicisimos rasgos como las descripciones de la muerte de ambos demostrando en todo su discurso su probada elocuencia, larga práctica y grande conocimiento del corazon humano.

Fortuna es para los diocesanos y honra y notoria para el Prelado la atencion especial y acostumbrada actividad con que este se consagra sin descanso á los ministerios propios de su delicado cargo singularmente en el docente que con tanta lucidez y frecuencia ejercita.



Mientras las campanas
con son lastimero
y el reló y la queda
recuerdan los muertos,
Ven, leal amigo
y ambos en silencio
junto á la camilla
firmando el brasero,
que somos ceniza
consideraremos.
Y en tanto que se oye
silbar puro el viento,
de que estamos vivos
una prueba demos
y entre lloro y lloro
y entre rezo y rezo
solo por costumbre
nos dedicaremos
á engullir castañas
y a mascar buñuelos.

TERTULIA.

FUGA DE VOCALES.

N. .nt.nd.s m. .br. M.r.no
B.n t. s. p.d. cr.r,
P.s e.m. l. h.s d. .nt.nd.r
S. .st. .scr.t. .n e.st.ll.n.?

ZAMORA.—1881.

IMPRESA DE JOSÉ GUTIERREZ GARCÍA,
Calle de las Doncellas, núm. 3.

SECCION DE ANUNCIOS.

HIJOS DE PUGA.

FABRICANTES DE AGUARDIENTES, LICORES RATAFIAS Y VINOS GENEROSOS.

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1816.

Gran Medalla de Oro en la Exposicion de Paris de 1878.

Despacho unico. Malcofnado, núm. 6.
Su fábrica, San Torcuato, 67.
Exíjase la marca de fábrica.





Clinica oftalmológica.

Se ha establecido en esta capital con residencia fija el distinguido y célebre oculista Don Maximiano Marban en la calle de la Renova, núm. 25.

Recibe la consulta desde las nueve de la mañana hasta la una de la tarde.

En la primera visita serán desengañados los que no tengan remedio.

Los pobres de solemnidad serán admitidos a ella gratuitamente.

LIBROS USADOS

que se hallan de venta en la imprenta de este periódico.

Historia eclesiástica, por Amat, 13 tomos.
Farmacia de Orfila, 2 id.
Economía, por Say, 2 id.
Apuntaciones sobre las partidas, por Berni, 3 id.
El Evangelio en triunfo, 5 id.
Variaciones de la Iglesia, por Bosnet, 5 id.
Ensayo histórico de la legislación, 1 id.
Leyes de Toro, 1 id.
Derecho civil, por Salas, 2 id.
Derecho romano, 1 id.
Corpus Juris Canoniceis, 2 id.

CAFÉ NERVINO MEDICINAL.

Maravilloso secreto árabe exclusivo del Dr. Morales

Cura inafaliblemente los padecimientos de la cabeza, incluso la jaquoca, los males del estómago, del vientre, los nerviosos y los de la infancia en general.—Se vende a 12 y 20 rs. caja para 20 y 40 tazas en las principales farmacias de Madrid y provincias.

Dr. Morales, Carretas, 39, principal.—Madrid.




TÓNICO GENITALES.

Célebres píldoras del especialista doctor Morales, contra la debilidad, impotencia, espermatorrea y esterilidad. Su uso está exento de todo peligro. Se vende en las principales farmacias a 30 reales caja y se remite en por el correo a cambio de sellos.

Dr. Morales, Carretas, 39, Madrid.

PÍLDORAS DE LOURDES.



PURGANTES ANTI BILIOSAS, DEPURATIVAS.

De acción fácil y segura, toleradas por los estómagos más delicados. Se venden a 6 reales caja en las principales farmacias.

Depósito: Dr. Morales, Carretas, 39, Madrid.

ALMACEN DE MADERAS

DE **CLAUDIO ANDREU,**

CABAÑALES, ZAMORA.

En dicho almacén hay siempre un buen surtido de toda clase de maderas del Norte y Soria, nogales y robles, a precios económicos, y se sirven a domicilio.

LOS PINTORES

JOSÉ FUENTES Y LORENZO ANTON

Ofrecen al público su nuevo establecimiento, calle de San Andrés, número 5, inmediato a la Plaza Mayor, Zamora.

HOJALATERÍA DE URBANO ALONSO.

CARRERA, 28.

Constructor de bombas para extraer agua, aspirantes e impelentes, subiendo por hora 600 cantaros.

Se encarga de toda clase de trabajos con toda perfección y prontitud a precios económicos.

ANTONIO GOMEZ GRANDE

SASTRE.

Confecion de toda clase de prendas. San Torcuato, 21.

TALLER DE HERRERÍA, CERRAJERÍA Y MAQUINARIA.

DE **FRANCISCO GRIJALBA,**

PLAZUELA DEL CORRALON, NÚMERO 11, ZAMORA.

Este establecimiento acaba de recibir toda clase de máquinas y herramientas, con lo que le permite hacer a mitad de precio todos los trabajos que se le confien.

Hay máquinas para toda clase de industrias a precios económicos.

PRIMER ANIVERSARIO

QUE HA DE CELEBRARSE

EN LA IGLESIA PARROQUIAL DE SAN VICENTE MARTIR

EL DIA 5 DEL CORRIENTE

a las nueve de la mañana

EN FAVOR DEL ALMA DE

D. RAMON TOLÁ BARBA

que falleció el día 6 de Noviembre de 1880.

Su esposa é hijos invitan a sus numerosos amigos por si gustan asistir a tan caritativo acto.

R. I. P.